2024/1979

16.7.2024

SKLEP SVETA (SZVP) 2024/1979

z dne 15. julija 2024

o ukrepu pomoči v okviru Evropskega mirovnega instrumenta za podporo albanskim oboroženim silam

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o Evropski uniji in zlasti členov 28(1) in 41(2) Pogodbe,

ob upoštevanju predloga visokega predstavnika Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Sklep Sveta (SZVP) 2021/509 ([1]) vzpostavlja Evropski mirovni instrument (v nadaljnjem besedilu: Instrument), s katerim države članice financirajo ukrepe Unije v okviru skupne zunanje in varnostne politike za ohranjanje miru, preprečevanje konfliktov in krepitev mednarodne varnosti na podlagi člena 21(2), točka (c), Pogodbe. Na podlagi člena 1(2) Sklepa (SZVP) 2021/509 se mora Instrument uporabljati zlasti za financiranje ukrepov pomoči, kot so ukrepi za krepitev zmogljivosti tretjih držav ter regionalnih in mednarodnih organizacij na vojaškem in obrambnem področju.

(2) Unija je 21. marca 2022 odobrila strateški kompas, da bi postala močnejši in zmogljivejši zagotovljalec varnosti, tudi z večjo uporabo Instrumenta v podporo vojaškim in obrambnim zmogljivostim partnerjev.

(3) Voditelji in voditeljice Unije in njenih držav članic so v Izjavi iz Bruslja z dne 13. decembra 2023 v posvetovanju z voditelji in voditeljicami z Zahodnega Balkana Unijo pozvali, naj še naprej sodeluje z regijo pri nadaljnjem razvoju njenih obrambnih zmožnosti in zmogljivosti, tudi v okviru Instrumenta.

(4) Unija je zavezana tesnemu odnosu v podporo močni, neodvisni in uspešni Albaniji na podlagi stabilizacijsko--pridružitvenega sporazuma, ki je bil podpisan leta 2006 in je začel veljati leta 2009, ter pristopnih pogajanj, ki so se začela leta 2022.

(5) Unija priznava prispevek Albanije k skupni varnostni in obrambni politiki Unije (SVOP), vključno z njenim sodelovanjem v misijah in operacijah v okviru SVOP ter bojnih skupinah Unije.

(6) Visoki predstavnik Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko je 24. aprila 2024 prejel prošnjo Albanije, naj Unija pomaga albanskim oboroženim silam pri izboljšanju njihove operativne učinkovitosti v smislu mobilnosti, manevrskih sposobnosti in zaščite.

(7) Ukrepi pomoči se morajo izvajati ob upoštevanju načel in zahtev iz Sklepa (SZVP) 2021/509, zlasti skladno s Skupnim stališčem Sveta 2008/944/SZVP ([2]), ter v skladu s pravili za izvrševanje prihodkov in odhodkov, ki se financirajo v okviru Instrumenta.

(8) Svet vnovič potrjuje svojo odločenost, da bo varoval, spodbujal in uresničeval človekove pravice, temeljne svoboščine in demokratična načela ter krepil pravno državo in dobro upravljanje skladno z Ustanovno listino Združenih narodov, Splošno deklaracijo o človekovih pravicah in mednarodnim pravom, zlasti mednarodnim pravom človekovih pravic in mednarodnim humanitarnim pravom –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Vzpostavitev, cilji, področje uporabe in trajanje

1. Vzpostavi se ukrep pomoči Albaniji (v nadaljnjem besedilu: upravičenka), ki se financira v okviru Evropskega mirovnega instrumenta (v nadaljnjem besedilu: Instrument) (v nadaljnjem besedilu: ukrep pomoči).

([1]) Sklep Sveta (SZVP) 2021/509 z dne 22. marca 2021 o vzpostavitvi Evropskega mirovnega instrumenta in razveljavitvi Sklepa (SZVP) 2015/528 (UL L 102, 24.3.2021, str. 14).

([2]) Skupno stališče Sveta 2008/944/SZVP z dne 8. decembra 2008, ki opredeljuje skupna pravila glede nadzora izvoza vojaške tehnologije in opreme (UL L 335, 13.12.2008, str. 99).

2. Cilji ukrepa pomoči so:

(a) prispevati h krepitvi zmogljivosti albanskih oboroženih sil za okrepitev nacionalne varnosti, stabilnosti in odpornosti v obrambnem sektorju, in sicer v skladu s splošno politiko Unije do Albanije;

(b) povečati operativno učinkovitost albanskih kopenskih sil kot končnih uporabnic ukrepa pomoči v smislu mobilnosti, manevrskih sposobnosti in zaščite, povečati skladnost s standardi Unije, izboljšati interoperabilnost in s tem bolje zaščititi civilno prebivalstvo v kriznih in izrednih razmerah;

(c) okrepiti zmogljivosti Albanije v zvezi z njenim sodelovanjem v vojaških misijah in operacijah Unije v okviru skupne varnostne in obrambne politike ter v bojnih skupinah Unije.

3. Za doseganje ciljev iz odstavka 2 se z ukrepom pomoči financirajo lahka oklepna večnamenska vozila, ki niso zasnovana za uporabo smrtonosne sile. Z ukrepom pomoči se financirajo tudi s tem povezano blago in storitve, po potrebi vključno s tehničnim usposabljanjem.

4. Ukrep pomoči traja 36 mesecev od datuma sprejetja tega sklepa.

Člen 2

Finančna ureditev

1. Referenčni finančni znesek za kritje odhodkov, povezanih z ukrepom pomoči, znaša 13 000 000 EUR.

2. Vsi odhodki se upravljajo v skladu s Sklepom (SZVP) 2021/509 ter pravili za izvrševanje prihodkov in odhodkov, ki se financirajo v okviru Instrumenta.

Člen 3

Dogovori z upravičenko

1. Visoki predstavnik Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko (v nadaljnjem besedilu: visoki predstavnik) z upravičenko sklene potrebne dogovore, da zagotovi, da ta izpolnjuje zahteve in pogoje, določene s tem sklepom, kar je pogoj za zagotavljanje podpore v okviru ukrepa pomoči.

2. Dogovori iz odstavka 1 vključujejo določbe, ki upravičenko zavezujejo, da zagotovi:

(a) da enote albanskih oboroženih sil, ki prejemajo podporo v okviru ukrepa pomoči, spoštujejo ustrezno mednarodno pravo, predvsem mednarodno pravo o človekovih pravicah in mednarodno humanitarno pravo;

(b) pravilno in učinkovito uporabo vseh sredstev, zagotovljenih v okviru ukrepa pomoči, za namene, za katere so bila zagotovljena;

(c) zadostno vzdrževanje vseh sredstev, zagotovljenih v okviru ukrepa pomoči, da se zagotovi njihova uporabnost in operativna razpoložljivost v njihovem življenjskem ciklu;

(d) da vsa sredstva, zagotovljena v okviru ukrepa pomoči, ob koncu njihovega življenjskega cikla niso izgubljena ali brez privolitve Odbora Instrumenta, ustanovljenega s Sklepom (SZVP) 2021/509, prenesena na osebe ali subjekte, ki niso navedeni v navedenih dogovorih.

3. Dogovori iz odstavka 1 vključujejo določbe o začasni ustavitvi in prenehanju podpore v okviru ukrepa pomoči, če se ugotovi, da upravičenka krši obveznosti iz odstavka 2.

Člen 4

Izvajanje

1. Visoki predstavnik je odgovoren za zagotavljanje, da se ta sklep izvaja v skladu s Sklepom (SZVP) 2021/509 in v skladu s pravili za izvrševanje prihodkov in odhodkov, ki se financirajo v okviru Instrumenta ter z integriranim metodološkim okvirom za ocenjevanje in opredelitev potrebnih ukrepov in kontrol za ukrepe pomoči v okviru Instrumenta.

2. Dejavnosti iz člena 1(3) izvaja italijansko ministrstvo za obrambo prek svoje *Agenzia Industrie Difesa*.

Člen 5

Spremljanje, kontrola in ocenjevanje

1. Visoki predstavnik spremlja, ali upravičenka spoštuje obveznosti iz člena 3. S tem spremljanjem se zagotavlja boljša seznanjenost z okoliščinami in tveganji kršitev obveznosti, določenih v členu 3, ter prispeva k preprečevanju takih kršitev, tudi kršitev mednarodnega prava človekovih pravic in mednarodnega humanitarnega prava s strani enot albanskih oboroženih sil, ki prejemajo podporo v okviru ukrepa pomoči.

2. Nadzor opreme in blaga po odpremi se organizira na naslednji način:

(a) preverjanje dostave, pri čemer sile, ki so končne uporabnice, po prenosu lastništva podpišejo potrdila Instrumenta o dostavi;

(b) poročanje o inventarju, pri čemer upravičenka letno poroča o inventarju navedenih zadev, dokler Politični in varnostni odbor (PVO) ne oceni, da to poročanje ni več potrebno;

(c) obiski na terenu, pri čemer upravičenka visokemu predstavniku in revizorjem Instrumenta omogoči, da se na zahtevo izvedejo kontrole na terenu in revizije Instrumenta.

3. Visoki predstavnik po zaključku ukrepa pomoči opravi končno ocenjevanje, da oceni, ali je ukrep pomoči prispeval k doseganju ciljev iz člena 1(2).

Člen 6

Poročanje

V obdobju izvajanja visoki predstavnik zagotavlja PVO šestmesečna poročila o izvajanju ukrepa pomoči v skladu s členom 63 Sklepa (SZVP) 2021/509. Upravitelj za ukrepe pomoči redno obvešča Odbor Instrumenta, ustanovljen s Sklepom (SZVP) 2021/509, o izvrševanju prihodkov in odhodkov v skladu s členom 38 navedenega sklepa, tudi z zagotavljanjem informacij o udeleženih dobaviteljih in podizvajalcih.

Člen 7

Začasna ustavitev in prenehanje

1. PVO lahko v skladu s členom 64 Sklepa (SZVP) 2021/509 odloči, da se v celoti ali delno začasno ustavi izvajanje ukrepa pomoči.

2. PVO lahko priporoči, da Svet odloči, da ukrep pomoči preneha.

Člen 8

Začetek veljavnosti

Ta sklep začne veljati na dan sprejetja.

V Bruslju, 15. julija 2024

Za Svet

predsednik

NAGY I.